

Imogen Marcus

**The Linguistics  
of Spoken  
Communication  
in Early Modern  
English Writing**

Exploring Bess of Hardwick's  
Manuscript Letters

palgrave  
macmillan

# Contents

<b>1</b>	<b>Introduction</b>	<b>1</b>
1.1	Research Objectives	1
1.2	The Status of Speech and Writing Within Linguistics	8
1.3	Speech Versus Writing: A Grammatical Comparison	10
1.4	Investigating the Linguistics of Spoken Communication in Early English Writing: My Conceptual Approach	12
1.5	Why Letters?	13
1.6	Why Bess's Letters?	16
1.7	Historical Discourse Analysis	21
1.8	Overview of the Upcoming Chapters	28
	References	31
<b>2</b>	<b>Early Modern English Manuscript Letters as Data: Distinguishing Between Holograph and Scribal Writing</b>	<b>39</b>
2.1	Introduction	39
2.2	EModE Manuscript Letters as Sources of an Individual's Language Use: Data Problems	40
2.2.1	Data Problem 1	40
2.2.2	Data Problem 2	41
2.2.3	Data Problem 3	42

2.3	EModE Manuscript Letters as Sources of an Individual's Language Use: Analytical Solutions	44
2.3.1	Scribal Profiling Analysis: Stages 1–4	45
2.3.1.1	Stage 1	45
2.3.1.2	Stage 2	46
2.3.1.3	Stage 3	49
2.3.1.4	Stage 4	122
2.4	Summary and Conclusions	131
	References	133
<b>3</b>	<b>Prose Structure</b>	135
3.1	Introduction	135
3.2	The Notion of 'the Sentence'	136
3.3	Methodology	138
3.3.1	Identification of Clause-Level AND, SO, FOR, BUT	139
3.3.2	Differentiation of Discourse Connective and Grammatical Connective Examples of Clause-Level AND, BUT, SO and FOR	146
3.3.3	Discourse Connective Examples of AND, BUT, SO and FOR Potentially Functioning as Discourse Markers	150
3.4	Results	168
3.4.1	A Comparison of the Hands of the Six Individual Copyists	168
3.4.1.1	Bess	171
3.4.1.2	Scribe 2	185
3.4.1.3	Scribe 4	190
3.4.1.4	Scribe 6	192
3.4.1.5	Scribe 5	194
3.4.1.6	Scribe 3	197
3.4.2	A Comparison of the 17 Holograph Letters and 17 Scribal Letters	201
3.4.3	Discussion of Results	206
3.5	Summary and Concluding Remarks	217
	References	220

<b>4</b>	<b>Prose Structure in Its Social Context</b>	225
4.1	Introduction	225
4.2	Letter Recipient Methodology	226
4.3	Letter Recipient Results	228
	4.3.1 Recipients of Holograph Letters	229
	4.3.2 Recipients of Scribal Letters	231
4.4	Primary Communicative Function Methodology	233
4.5	Primary Communicative Function Results	236
	4.5.1 Primary Communicative Functions of the Holograph Letters	237
	4.5.2 Primary Communicative Functions of the Scribal Letters	238
4.6	Discussion of Results	242
4.7	Summary and Concluding Remarks	250
	References	252
<b>5</b>	<b>Lexical Bundles</b>	255
5.1	Introduction	255
5.2	Previous Studies of Lexical Bundles in English	258
	5.2.1 Terminology	258
	5.2.2 Grammatical and Structural Characteristics of Lexical Bundles	260
	5.2.3 A Functional Taxonomy	262
5.3	Data and Methodology	264
	5.3.1 Corpora Used for the Study	264
	5.3.2 Methodology	265
5.4	Results and Discussion	267
	5.4.1 Lexical Bundles in the Bess Corpus: Scribal Variation	267
	5.4.2 Lexical Bundles in the Bess Corpus: Social Variation	274
	5.4.2.1 Variation of Frequent Lexical Bundles in the Bess Corpus, by Letter Recipient	274
	5.4.2.2 Variation of Frequent Lexical Bundles in the Bess Corpus, by Primary Communicative Function	283

5.4.3	Text Type Variation	288
5.5	Summary and Conclusions	295
	References	297
<b>6</b>	<b>Vocatives</b>	299
6.1	Introduction	299
6.2	What Is a Vocative?	300
6.2.1	Vocatives in Early Modern English Letters	301
6.3	Methodology	302
6.4	Results and Discussion	304
6.4.1	Scribal Variation	304
6.4.2	Social Variation	310
6.4.3	Comparison with Other Early Modern Epistolary Material in CEEC	316
6.5	Conclusion	317
	References	318
<b>7</b>	<b>Conclusion</b>	321
7.1	Summary of Findings	321
7.2	Directions for Future Research	326
	References	330
	<b>Manuscript Sources</b>	333
	<b>References</b>	335
	<b>Index</b>	351